

DAILIES® TOTAL 1™ Daglenzen



nl - GEBRUIKSAANWIJZING – DEZE FOLDER BEVAT BELANGRIJKE GEBRUIKS- EN VEILIGHEIDINSTRUCTIES. LEES ZE AANDACHTIG EN BEWAAR DE FOLDER ZODAT U HEM LATER NOG KAN RAADPLEGEN. CONTACTLENZEN DIENEN STEEDS TE WORDEN AANGEPAST DOOR EEN CONTACTLENSPECIALIST. HET IS BELANGRIJK DAT U DE AANWIJZINGEN VAN DE CONTACTLENSPECIALIST EN ALLE INSTRUCTIES OP DE VERPAKKING OPVOLGT VOOR EEN CORRECT GEBRUIK VAN UW CONTACTLENZEN.

BENAMING PRODUCT DAILIES® TOTAL 1™

MATERIAAL EN VERPAKKING

DAILIES® TOTAL 1™ zijn zachte contactlenzen, 67% delectilcon A en 33% water, met fosfatidylcholine. Het materiaal in de kern van de lens bevat 33% water en gaat door een watergradiënt over in een hydrogel oppervlaktelaag, die meer dan 80% water bevat.

Deze structuur staat een silicone hydrogel lens toe met een watergradiënt, die:

- met meer dan 80% water aan het lensoppervlak, het watergehalte van de cornea nabootst.
- een hoge zuurstoftransmissie door de lens heeft.
- buitengewoon glad is om wrijving te verminderen
- excellent comfort biedt tot aan het einde van de dag.

Deze lenzen bevatten en geven fosfatidylcholine (DMPC) vrij, een fosfolipide aanwezig in natuurlijke tranen. De lenzen hebben een lichtblauwe tint om ze beter te kunnen hanteren; de tint bevat Cu-phtalocyanine.

DAILIES® TOTAL 1™ zijn verpakt in strips van 5 individuele blisters, welke gebufferde zoutoplossing bevatten met circa 0,3% polymeren bevochtigingscomponenten, bestaande uit copolymeren van polyamidoamine en poly(acrylamide-acrylic acid).

De lenzen zijn met stoom gesteriliseerd **STERILE**. Enkel gebruiken indien de blisters intact zijn.

GEBRUIKSDOEL

DAILIES® TOTAL 1™ zijn voor overdag dragen (dagelijks draagtijd: minder dan 24 uur, niet tijdens de slaap) voor de optische gezichtscorrectie van personen met gezonde ogen en een lichte mate van astigmatisme dat het gezichtsvermogen niet beïnvloedt.

DAILIES® TOTAL 1™ zijn voor éénmalig gebruik, alleen overdag dragen, dagelijks vervangen. Eénmalig gebruik is

aangewezen wegens het specifieke productontwerp

AANBEVOLEN SCHEMA VOOR HET DRAGEN EN DE VERVANGING VAN DE LENZEN

DAILIES® TOTAL 1™ zijn bestemd om éénmalig te worden gedragen en vervolgens te worden weggegooid aan het einde van elke draagperiode. De maximale dagelijkse draagtijd dient door uw contactlensspecialist te worden bepaald.

DAILIES® TOTAL 1™ zijn niet bestemd om te worden gebruikt met contactlensreinigers of desinfectiesystemen. Uw lenzen moeten worden weggegooid na gebruik. Begin elke nieuwe draagperiode met een verse nieuwe lens.

SLAAP NIET MET DE LENZEN IN

DAILIES® TOTAL 1™ zijn niet ontwikkeld om te dragen tijdens het slapen.

MANIPULATIE VAN UW LENZEN

Uw contactlensspecialist dient u gedetailleerde aanwijzingen te verstrekken voor het aanbrengen en het uitnemen van contactlenzen.

Steeds de handen wassen en afdrogen voordat u de lenzen aanraakt. Schud zachtjes de blisterverpakking voordat u hem opent. Trek de folie weg. Giet de lens in de palm van uw hand of, indien nodig, laat de lens voorzichtig uit de houder glijden met behulp van uw wijsvinger. Let erop dat de lens niet binnenstebuiten zit, en dat u de juiste lens voor dat oog heeft. Controleer de lenzen voordat u ze aanbrengt, niet aanbrengen indien beschadigd.

Wanneer u uw lenzen uitneemt, let erop dat uw handen schoon zijn en volledig droog. Knipper volledig meerdere keren met uw ogen, en, terwijl u naar boven kijkt, schuif dan de lens naar beneden op het witte deel van het oog. Verwijder de lens door ze voorzichtig tussen duim en wijsvinger te nemen. Knijp niet in het oogweefsel. Indien de lens zich moeilijk laat uitnemen wegens het gladde oppervlak, maak je vingers dan nogmaals droog en probeer het opnieuw. Gebruik geen bevochtigingsdruppels in dit geval.

- Gebruik nooit pincetten, zuignappen, scherpe voorwerpen of uw nagels om uw lenzen uit uw ogen te nemen of om ze uit de lenshouder te halen.

WANNEER U IN SLAAP VALT TERWIJL U LENZEN DRAAGT

Indien u voor een korte periode in slaap valt terwijl u uw lenzen draagt, zullen zich waarschijnlijk geen ongewenste reacties voordoen. De lenzen zullen echter onconfortabel aanvoelen, hetgeen gewoonlijk kan worden verlicht door volledig meerdere keren met de ogen te knippen.

WANNEER DE LENZEN NIET TE DRAGEN

Contactlenzen dienen niet te worden gedragen bij bepaalde gezondheidstoestanden of omgevingsvoorwaarden.

Conditie die veilig contactlensdragen kunnen belemmeren of verstoren, zijn ondermeer:

- Allergie, ontsteking, infectie of irritatie van of rond het oog en de oogleden.
 - Perioden van zwakkere gezondheid, zoals ernstige verkoudheden of griep.
 - Het gebruik van sommige geneesmiddelen, inclusief oogmedicatie.
 - Ontoereikende traanfilm (droge ogen).
 - Uitermate droge of stoffige omgevingen die het contactlensdragen zeer onconfortabel maken.
 - Watersporten zonder gebruik te maken van een zembril.
- Overleg met uw contactlensspecialist betreffende deze of andere condities.

BELANGRIJKE PUNTEN OM TE ONTHOUDEN

- Laat uw contactlenzen nooit door iemand anders dragen, dit kan micro-organismen verspreiden, hetgeen tot ernstige ooggezondheidsproblemen zou kunnen leiden.
- **Controleer elke dag uw ogen. Uw ogen moeten er gezond uitzien, comfortabel aanvoelen en u moet goed kunnen zien.**
- **Het wordt aanbevolen dat contactlensdragers hun contactlensspecialist regelmatig raadplegen, overeenkomstig diens aanwijzingen.**

- Gebruik lenzen niet na de vervaldatum
- Bij gedimd licht kunnen dragers van getinte lenzen mogelijk een verminderde contrastgevoeligheid ondervinden.
- Noteer de juiste lenssterkte voor elk oog.
- Alvorens de lens aan te brengen, controleer of de lenssterkte op iedere blister overeenstemt met de benodigde sterkte voor dat oog.
- Neem altijd reservelenzen met u mee.
- Wees voorzichtig bij het gebruik van zeep, lotions, crèmes, cosmetica of deodorants aangezien deze irritatie kunnen veroorzaken als ze in contact komen met uw lenzen.
- Breng uw lenzen aan **voordat** u make-up aanbrengt en neem ze uit **voordat** u de make-up verwijdert.
- Vermijd het gebruik van spuitbussen zoals haarlak in de buurt van uw ogen wanneer u lenzen draagt omdat dit irritatie kan veroorzaken.
- Vraag het advies van uw contactlensspecialist over het dragen van contactlenzen tijdens het sporten, inclusief zwemmen.
- Neem de lenzen uit wanneer u wordt blootgesteld aan schadelijke of irriterende dampen.
- **Breng contactlenzen nooit in contact met niet-steriele vloeistoffen, (inclusief leidingwater en speeksel) daar microbiële besmetting kan optreden, hetgeen kan leiden tot permanente oogbeschadiging.**
- Verwittig uw werkgever dat u contactlenzen draagt, in het bijzonder als u oogbescherming dient te gebruiken tijdens het werk.
- Gooi om het even welke **DAILIES® TOTAL 1™** lens weg, die is uitgedroogd of beschadigd; vervang deze met een verse nieuwe lens.

MOGELIJKE PROBLEMEN

Hoewel het dragen van zachte contactlenzen heel wat voordelen biedt aan de drager, is het mogelijk dat problemen zouden kunnen optreden welke aanvankelijk kunnen worden waargenomen als één of meer van de volgende tekens:

- Gevoel dat zich een vreemd voorwerp in het oog bevindt
 - Lens wordt hinderlijk
 - Roodheid van de ogen
 - Gevoeligheid voor licht
 - Brandend of stekend gevoel, jeuk of tranende ogen
 - Verminderde gezichtsscherpte
 - Regenbogen of halo's rond lichtbronnen
 - Toegenomen oogafscheidingen
 - Ongemak/pijn
 - Ernstige of lang aanhoudende droge ogen
- Indien deze symptomen worden genegeerd, kan dit leiden tot meer ernstige complicaties.

WAT INDIEN ZICH EEN PROBLEEM VOORDOET

Als om het even welke van de bovengenoemde symptomen zich voordoet:

- **NEEM DE LENS (LENZEN) ONMIDDELIJK UIT.**
- Controleer uw oog in de spiegel, ga na of er enige onregelmatigheden zijn.
- Als het ongemak of probleem hiermee ophoudt, breng dan een verse, nieuwe lens aan.
- Indien de bovengenoemde symptomen aanhouden na het aanbrengen van een nieuwe lens (lenzen), neem de lens (lenzen) dan **ONMIDDELIJK** uit en neem dan dadelijk contact op met uw contactlensspecialist. Mogelijk is het probleem toe te schrijven aan een ernstige aandoening zoals een infectie, een hoornvlieszweer (keratitis

ulcerosa) of iritis. Deze aandoeningen kunnen snel erger worden en kunnen tot blijvend gezichtsverlies leiden. Minder ernstige reacties zoals abrasie, verkleuring van het epitheel en bacteriële conjunctivitis moeten verzorgd worden en moeten in een vroeg stadium correct worden behandeld om complicaties te voorkomen.

- Als een lens vastplakt (niet meer beweegt), breng dan enkele bevochtigingsdruppels aan en wacht tot de lens vrij begint te bewegen op het oog. Indien dit probleem aanhoudt, neem dan contact op met uw contactlensspecialist.
- Occasionele droogheid kan worden tegengegaan door volledig meerdere keren met de ogen te knippen of door het gebruik van comfort- en bevochtigingsdruppels. Indien de droogheid aanhoudt, contacteer uw contactlensspecialist.
- Indien de lens decentraliseert op het oog, sluit uw oog en masseer zachtjes het ooglid om de lens terug op de centrale positie te brengen. Indien dit probleem aanhoudt, contacteer uw contactlensspecialist.
- Indien een lens op uw oog scheurt, zal dit oncomfortabel aanvoelen. Er is geen reden tot ongerustheid, aangezien het onmogelijk is dat een contactlens, of een deel ervan, zoek raakt achter het oog. Verwijder de stukjes voorzichtig door ze samen te knijpen, zoals u normaal doet bij het uitnemen van een lens. Indien de lensdeeltjes niet zo gemakkelijk te verwijderen zijn, vermijd dan om hard in het oogweefsel te knijpen. Spoel met een zoutoplossing. Indien dit niet helpt, neem contact op met uw contactlensspecialist en vraag om hulp.

AANVULLENDE INFORMATIE

Het risico op een mogelijk probleem kan worden verminderd door de tekens te herkennen en het advies op te volgen onder: "Wat indien zich een probleem voordoet". Het dragen van contactlenzen verhoogt het risico op ooginfecties. Slapen met de lenzen in gedurende een langere periode en/of roken verhoogt nog meer het risico op keratitis ulcerosa bij contactlensdragers.

	Fabrikant: CIBA VISION Corporation, Duluth, Georgia 30097, USA		0086
	Europees vertegenwoordiger: CIBA VISION GmbH, 63868 Grosswallstadt, Germany		

Distributie: CIBA VISION Benelux NV/SA
B-2800 Mechelen

WWW.CIBAVISION.BE
WWW.CIBAVISION.NL

Afkortingen voor lensspecificaties:

DIA	Diameter
BC	Radius
PWR	Sterkte
L	Links
R	Rechts

Uitgavedatum: 09/2011
Code: 7007/BNL/IFU/WB_Rev 0
MAT: P3_12-09-2011

DAILIES® TOTAL 1™

lentilles jetables journalières, port quotidien



fr - MODE D'EMPLOI – CETTE NOTICE CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LE MODE D'EMPLOI ANSI QUE DES CONSIGNES DE SECURITE. VEUILLEZ LA LIRE ATTENTIVEMENT ET LA CONSERVER AFIN DE POUVOIR LA CONSULTER ULTERIEUREMENT. LES LENTILLES DE CONTACT DOIVENT TOUJOURS ETRE ADAPTEES PAR UN SPECIALISTE EN LENTILLES DE CONTACT. SUIVEZ LES INDICATIONS DE VOTRE SPECIALISTE ET TOUTES LES INSTRUCTIONS SUR L'EMBALLAGE POUR UN EMPLOI CORRECT DE VOS LENTILLES.

NOM DU PRODUIT

DAILIES® TOTAL 1™

MATERIAU ET CONDITIONNEMENT

Les lentilles de contact souples **DAILIES® TOTAL 1™** contiennent 67% de lefilcon A et 33% d'eau, avec phosphatidylcholine. Grâce à un gradient d'eau et le passage des molécules, le cœur du matériau contient 33% d'eau et la surface plus de 80 %.

Cette structure permet à la lentille silicone hydrogel avec un gradient d'eau de bénéficier :

- de plus de 80% d'eau à la surface de la lentille pour mimer la teneur en eau de la cornée.
- d'une forte transmissibilité à l'oxygène à travers la lentille.
- d'une exceptionnelle lubrification pour réduire la friction.
- d'un excellent confort jusqu'en fin de journée.

Ces lentilles contiennent et libèrent la phosphatidylcholine (DPMC), un phospholipide présent naturellement dans les larmes. Les lentilles ont une teinte bleutée afin de faciliter la manipulation; la teinte de manipulation contient du Cu-phthalocyanine.

Les lentilles **DAILIES® TOTAL 1™** sont emballées par plaquette de 5 blisters individuels contenant une solution saline tamponnée avec environ 0,3% d'agents mouillants polymériques, composés de copolymers de polyamidoamine et poly(acrylamide-acrylic acid).

Les lentilles sont stérilisées à la vapeur **STERILE** . Utiliser uniquement si le blister est intact.

UTILISATION

Les lentilles **DAILIES® TOTAL 1™** sont des lentilles jetables 1 jour, en port journalier (moins de 24 heures, en période d'éveil) pour la correction optique de la vue chez des personnes ayant des yeux sains et présentant un astigmatisme minime qui ne gêne pas leur vue.

Les lentilles **DAILIES® TOTAL 1™** sont indiquées pour un usage unique. Lentilles uniquement à port journalier, jetables 1 jour. L'usage unique est dû au design spécifique du produit .

MODE DE PORT ET DE REMPLACEMENT RECOMMANDES

Les lentilles **DAILIES® TOTAL 1™** sont indiquées pour être portées une fois, et ensuite être jetées à la fin de chaque

période de port. Le temps de port journalier maximal doit être déterminé par votre spécialiste en lentilles de contact.

DAILIES® TOTAL 1™ n'ont pas été conçues pour être utilisées avec un nettoyage ou avec une solution de décontamination pour lentilles de contact. Vos lentilles doivent être jetées après utilisation. Commencer chaque nouvelle période de port avec une nouvelle paire de lentilles.

VOUS NE DEVEZ PAS DORMIR AVEC VOS LENTILLES Les lentilles **DAILIES® TOTAL 1™** n'ont pas été conçues pour être portées pendant le sommeil.

LA MANIPULATION DES LENTILLES

Votre spécialiste en lentilles de contact vous communiquera des informations détaillées concernant la pose et le retrait des lentilles de contact.

Il faut toujours se laver et se sécher les mains avant de manipuler les lentilles.

Agitez délicatement le blister avant l'ouverture. Décollez le feuillet du blister. Versez le contenu dans la paume de la main, ou, si nécessaire, glissez doucement la lentille hors du blister avec l'index. Assurez-vous que la lentille soit dans le bon sens et que la lentille soit celle de l'œil à corriger. Inspectez la lentille avant de la poser et ne la posez pas si elle est endommagée.

Lors du retrait de la lentille, assurez-vous que vos mains soient propres et complètement sèches. Clignez des yeux complètement, à plusieurs reprises, et ensuite en regardant vers le haut, faites glisser la lentille vers le bas sur la partie blanche de l'œil. Enlevez la lentille en la pinçant entre le pouce et l'index. Ne pas pincer le tissu oculaire. Si la lentille est difficile à saisir en raison de sa lubrification, séchez-vous les doigts une nouvelle fois et réessayez. Ne pas utiliser de gouttes de réhydratation dans ce cas.

- N'utilisez jamais de pinces, de ventouses adhésives, d'objet pointu ou les ongles pour enlever les lentilles du blister ou des yeux.

SI VOUS VOUS ENDORMEZ ALORS QUE VOUS PORTEZ VOS LENTILLES

Si vous vous endormez pendant une courte période alors que vous portez vos lentilles, aucun incident grave n'est supposé survenir. Ces lentilles peuvent cependant être inconfortables, ceci peut généralement être soulagé en clignant des yeux plusieurs fois.

QUAND NE PAS PORTER DES LENTILLES

Les lentilles de contact ne doivent pas être portées dans certaines conditions de santé ou lorsque l'environnement ne le permet pas.

Les conditions, pouvant perturber la sécurité et le confort du port de lentilles de contact sont entre autres:

- Allergie, inflammation, infection, irritation de l'œil ou autour de l'œil et les paupières.
 - Périodes où l'état de santé général est affaibli (ex: rhume sévère, grippe).
 - Utilisation de certains médicaments, y compris les médicaments oculaires.
 - Film lacrymal insuffisant (yeux secs).
 - Environnements extrêmement secs ou poussiéreux, qui rendent le port de lentilles inconfortable.
 - Sport nautique sans utilisation de lunettes de natation.
- Consultez votre spécialiste en lentilles de contact concernant ces conditions (ou autres).

POINTS IMPORTANTS A RETENIR

- Ne prêtez jamais vos lentilles de contact, ce qui pourrait propager des micro-organismes et occasionner de sévères problèmes de santé oculaire.
- **Observez vos yeux chaque jour: ils doivent être sains et sans gêne ou inconfort et votre vision doit être**

nette.

- **Il est recommandé aux porteurs de lentilles de contact de consulter régulièrement leur spécialiste en lentilles de contact, suivant ses indications.**

- N'utilisez pas les lentilles après leur date d'expiration .
- En condition de faible luminosité les porteurs de lentilles teintées peuvent ressentir une diminution de leur acuité visuelle des objets à faibles contrastes.
- Notez la puissance exacte des lentilles pour chaque œil.
- Avant de poser la lentille, vérifiez si la puissance mentionnée sur chaque blister est correcte pour cet œil.
- Prévoyez toujours des lentilles de réserve.
- Les produits tels que savons, lotions, crèmes, cosmétiques ou déodorants peuvent être à l'origine d'irritations s'ils entrent en contact avec vos lentilles.
- Posez vos lentilles **avant** de vous maquiller et enlevez-les **avant** de vous démaquiller.
- Evitez de pulvériser des aérosols tels que de la laque pour les cheveux près de vos yeux lorsque vous portez vos lentilles de contact; cela pourrait entraîner une irritation.
- Consultez votre spécialiste en lentilles de contact au sujet du port des lentilles durant les activités sportives, telle que la natation.
- Enlevez vos lentilles en cas d'exposition à des vapeurs nocives ou irritantes.
- **Ne jamais mettre les lentilles en contact avec des liquides non stériles, (y compris l'eau du robinet et la salive) afin d'éviter toute contamination microbienne qui pourrait entraîner des dommages oculaires permanents.**
- Informez votre employeur que vous portez des lentilles de contact, surtout si votre travail implique l'utilisation d'équipements de protection oculaire.
- Jetez toute lentille **DAILIES® TOTAL 1™** qui est devenue déshydratée ou endommagée. Remplacez-la par une lentille neuve.

PROBLEMES EVENTUELS

Bien que le port de lentilles souples ait beaucoup d'avantages, des problèmes peuvent éventuellement se poser. Ils sont liés à l'un ou plusieurs des signes suivants:

- Sensation de corps étranger
- Lentille inconfortable
- Rougeur de l'œil
- Sensibilité à la lumière
- Brûlures, picotements, démangeaison, yeux larmoyants
- Acuité visuelle réduite
- Arc-en ciel ou halos autour des lumières
- Augmentation de sécrétions oculaires
- Inconfort/douleur
- Sécheresse oculaire extrême ou persistante

Si ces symptômes sont ignorés, ils peuvent entraîner des complications plus graves.

QUE FAIRE EN CAS DE PROBLEME

- Si l'un des symptômes énumérés ci-dessus se produit:
- **ENLEVEZ IMMEDIATEMENT LA (LES) LENTILLE(S).**
 - Inspectez votre œil devant un miroir afin de détecter d'éventuelles irrégularités.
 - Si la gêne ou le problème disparaît, insérez une nouvelle lentille.
 - Si les symptômes précités persistent après la pose d'une (des) nouvelle(s) lentille(s), enlevez **IMMEDIATEMENT** la (les) lentille(s) et contactez sans tarder votre spécialiste en lentilles de contact. Une affection grave, telle qu'une infection, un ulcère cornéen (kératite ulcéreuse) ou une

irrite, pourrait se produire. Ces affections peuvent progresser rapidement et peuvent conduire à une perte permanente de la vue. Des réactions moins graves, telles que des éraflures, une érosion épithéliale ou une conjonctivite bactérienne, doivent être traitées rapidement pour éviter les complications.

- Si une lentille colle (ne bouge plus), appliquez quelques gouttes de solution lubrifiante et attendez jusqu'à ce que la lentille commence à bouger librement sur l'œil. Si ce problème persiste, consultez votre spécialiste en lentilles de contact.
- Une sécheresse occasionnelle peut être soulagée en clignant des yeux complètement plusieurs fois ou en utilisant des gouttes lubrifiantes et réhydratantes. Si la sécheresse persiste, consultez votre spécialiste en lentilles de contact.
- Si une lentille se décentre sur l'œil, fermer l'œil et masser doucement la paupière afin de ramener la lentille dans sa position centrale. Si le problème persiste, consultez votre spécialiste en lentilles de contact.
- Si une lentille se déchire sur votre œil, vous allez ressentir un inconfort. Ne vous inquiétez pas, puisqu'il est impossible de perdre une lentille ou une partie de lentille derrière l'œil. Enlevez délicatement les morceaux en les pinçant comme vous le feriez habituellement pour une lentille. S'il est difficile d'enlever les morceaux, ne pincez pas le tissu oculaire. Rincez l'œil avec une solution saline. Si le problème persiste, contactez votre spécialiste en lentilles de contact.

INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

Le risque d'un problème éventuel peut être réduit en détectant les signes et en suivant les conseils de la rubrique: "Que faire en cas de problème". Le port de lentilles de contact augmente le risque d'infection oculaire. Dormir en portant ses lentilles pour une plus longue durée et/ou fumer, augmente le risque de kératite ulcéreuse chez les porteurs de lentilles de contact.

	Fabricant: CIBA VISION Corporation, Duluth, Georgia 30097, USA		0086
	Représentant UE: CIBA VISION GmbH, 63868 Grosswallstadt, Germany		

Distributeur: CIBA VISION Benelux NV/SA
B-2800 Mechelen

WWW.CIBAVISION.BE
WWW.CIBAVISION.NL

Abréviations pour les caractéristiques de la lentille:

DIA	Diamètre
BC	Rayon de courbure
PWR	Puissance
L	Gauche
R	Droite

Date de réalisation: 09/2011
Code: 7007/BNL/IFU/WB_Rev 0
MAT: P3_12-09-2011

DAILIES® TOTAL 1™

Ein-Tages-Kontaktlinsen



de - GEBRAUCHSANWEISUNG – DIESES MERKBLATT ENTHÄLT WICHTIGE INFORMATIONEN ZUM GEBRAUCH DER KONTAKTLINSEN UND ZUR PRODUKTSICHERHEIT. BITTE LESEN SIE ES SORGFÄLTIG DURCH UND HEBEN SIE ES ZUM SPÄTEREN NACHLESEN AUF. KONTAKTLINSEN SOLLTEN IMMER VON EINEM KONTAKTLINSENANPASSER ANGEPAST WERDEN. ES IST SEHR WICHTIG, DASS SIE DIE ANWEISUNGEN IHRES KONTAKTLINSENANPASSERS UND ALLE ANWEISUNGEN AUF DEM BEIPACKZETTEL FÜR DIE KORREKTE VERWENDUNG IHRER KONTAKTLINSEN BEFOLGEN.

PRODUKTNAME

DAILIES® TOTAL 1™

MATERIAL UND VERPACKUNG

DAILIES® TOTAL 1™ sind weiche Kontaktlinsen (67% Delefilcon A und 33% Wasser, mit Phosphatidylcholine). Das Material im Kern der Linse enthält 33% Wasser und geht durch einen Wassergradienten in eine hydrogele Oberflächenschicht über, die mehr als 80 % Wasser enthält.

Diese Struktur ermöglicht eine Silikon Hydrogel Linse mit einem Wassergradienten, die

- mit über 80% Wasser an der Linsenoberfläche den Wassergehalt der Hornhaut nachahmt
- einen hohen Grad an Sauerstoffdurchlässigkeit durch die Linse hat
- außergewöhnliche Gleitfähigkeit aufweist, um die Reibung zu reduzieren
- hervorragenden Komfort bis zum Ende des Tages bietet

Diese Linsen enthalten Phosphatidylcholine (DMPC) und geben diese frei, ein Phospholipid, das naturgemäß in Tränen zu finden ist. Die Linsen sind leicht blau getönt, um die Handhabung zu erleichtern; die Tönung enthält Cu-phtalocyanine.

DAILIES® TOTAL 1™ sind in Streifen von 5 individuellen Blister verpackt, die gepufferte Kochsalzlösung mit zirka 0,3% polymerischen Benetzungsmitteln enthalten, bestehend aus Copolymeren aus Polyamidoamine und Poly(Acrylamid-Acrylic Acid).

Die Linsen sind dampfsterilisiert **STERILE**!

Nur verwenden, wenn die bedruckten Folienpackungen unverseht sind.

VORGESEHENE ANWENDUNG

DAILIES® TOTAL 1™ sind zum Tragen während des Tages (weniger als 24 Stunden, im Wachzustand) zur optischen Korrektur von Fehlsichtigkeiten bei Personen mit nicht erkrankten Augen mit geringer Hornhautverkrümmung, die das Sehvermögen nicht beeinträchtigt.

DAILIES® TOTAL 1™ sind nur zum Tagestragen, zum einmaligen Gebrauch bei täglichem Austausch. Der einmalige Gebrauch ist aufgrund des speziellen Produktkonzepts angezeigt.

EMPFOHLENE TRAGE- UND AUSTAUSCHRHYTHMEN

DAILIES® TOTAL 1™ sind für einmaligen Gebrauch vorgesehen und müssen am Ende jeder Trageperiode weggeworfen werden. Die maximale tägliche Tragezeit sollte von Ihrem Kon-

taklinsenanpasser festgelegt werden.

DAILIES TOTAL 1 sind nicht für den Gebrauch mit Kontaktlinsenreinigern oder Desinfektionssystemen entwickelt worden. Ihre Linsen sollten nach dem Gebrauch weggeworfen werden. Starten Sie jede neue Trageperiode mit einer frischen, neuen Linse.

SCHLAFEN SIE NICHT, WENN SIE IHRE KONTAKTLINSEN TRAGEN.

DAILIES® TOTAL 1™ wurden nicht zum Tragen während des Schlafens entwickelt.

HANDHABUNG IHRER LINSEN

Ihr Kontaktlinsenanpasser wird Ihnen detaillierte Anleitungen zum Aufsetzen und Abnehmen der Kontaktlinsen geben.

Waschen Sie vor der Handhabung der Linsen immer Ihre Hände und trocknen Sie sie ab.

Schütteln Sie die Blisterpackung vorsichtig, bevor Sie sie öffnen. Ziehen Sie den Foliendeckel ab. Lassen Sie die Linse in Ihre Handfläche gleiten oder, wenn nötig, schieben Sie die Linse mit Ihrem Zeigefinger vorsichtig aus dem Behälter. Achten Sie darauf, dass die Linse nicht umgestülpt ist und dass Sie die für das Auge richtige Linse haben. Überprüfen Sie Ihre Linsen vor dem Aufsetzen. Beschädigte Linsen nicht aufsetzen.

Wenn Sie Ihre Linse abnehmen, achten Sie bitte darauf, dass Ihre Hände sauber und vollständig trocken sind. Blinzeln Sie mehrmals vollständig mit dem Auge und schieben Sie, während Sie nach oben sehen, die Linse nach unten auf das Weiße Ihres Auges. Nehmen Sie die Linse heraus, indem Sie sie zwischen Daumen und Zeigefinger falten.

Drücken Sie nicht das Augengewebe. Wenn die Linse aufgrund ihrer gleitfähigen Oberfläche schwierig zu greifen ist, trocknen Sie nochmals Ihre Finger und versuchen Sie es dann wieder. Verwenden Sie in diesem Fall keine Benetzungstropfen.

- Verwenden Sie niemals Pinzetten, Weichlinsen-Sauger, scharfe Gegenstände oder Ihre Fingernägel, um Ihre Linsen aus dem Behälter oder vom Auge zu nehmen.

WENN SIE EINSCHLAFEN, WÄHREND SIE IHRE LINSEN TRAGEN

Wenn Sie für eine kurze Zeitspanne einschlafen, während Sie Ihre Linsen tragen, wird dies wahrscheinlich keine nachteiligen Auswirkungen haben. Die Linsen könnten sich jedoch unangenehm anfühlen. Dies kann gewöhnlich durch mehrmaliges Blinzeln gelindert werden.

WANN SIE IHRE KONTAKTLINSEN NICHT TRAGEN SOLLTEN

Kontaktlinsen sollten bei bestimmten Gesundheitszuständen oder Umweltbedingungen nicht getragen werden.

Die folgenden Bedingungen können das sichere Tragen der Kontaktlinsen beeinträchtigen oder unmöglich machen:

- Allergie, Entzündung, Infektion oder Reizung im oder rund um das Auge oder die Augenlider.
 - Verminderter Gesundheitszustand, z. B. starke Erkältung oder Grippe.
 - Verwendung bestimmter Medikamente, einschließlich Augenmedikamente.
 - Unzureichender Tränenfilm (trockene Augen).
 - Sehr trockene oder staubige Umgebung, die zum unbequemen Kontaktlinsentragen führt.
 - Wassersport treiben, ohne eine Schwimmbrille zu tragen.
- Fragen Sie Ihren Kontaktlinsenanpasser besonders in diesen oder ähnlichen Fällen.

WICHTIG – ZUR ERINNERUNG:

- Lassen Sie Ihre Kontaktlinsen nicht von einer anderen Person tragen. Dies könnte Mikroorganismen streuen, was zu ernsthaften Problemen mit der Augengesundheit führen könnte.
- **Untersuchen Sie Ihre Augen täglich. Sie sollten klar sein, nicht gereizt sein und Sie sollten gut sehen**

können.

- **Halten Sie die Termine bei Ihrem Kontaktlinsenanpasser regelmäßig ein.**
- Kontaktlinsen nach Ablauf des Verfallsdatums nicht mehr verwenden.
- Bei schlechten Lichtverhältnissen können Träger von farbigen Kontaktlinsen ein vermindertes Sehvermögen bei Objekten mit geringem Kontrast feststellen.
- Machen Sie sich eine Notiz der richtigen Linsenstärke für jedes Auge.
- Prüfen Sie vor dem Aufsetzen der Linse, dass die Brechkraft auf jeder Folienpackung für das entsprechende Auge korrekt ist.
- Halten Sie immer Ersatzlinsen bereit.
- Seifen, Lotions, Cremes, Kosmetika oder Deodorants können Reizungen verursachen, wenn sie mit Ihren Linsen in Kontakt kommen. Verwenden Sie sie daher vorsichtig.
- Setzen Sie Ihre Linsen auf, **bevor** Sie Make-up auftragen und nehmen Sie sie wieder ab, **bevor** Sie Ihr Make-up wieder entfernen.
- Vermeiden Sie es, Aerosole wie z. B. Haarspray in die Nähe Ihrer Augen zu sprühen, während Sie Ihre Linsen tragen, da dies Reizungen verursachen kann.
- Fragen Sie Ihren Kontaktlinsenanpasser hinsichtlich des Tragens von Kontaktlinsen bei sportlichen Aktivitäten, einschließlich Schwimmen.
- Nehmen Sie Ihre Kontaktlinsen ab, wenn Sie schädlichen oder reizenden Dämpfen ausgesetzt sind.
- **Bringen Sie niemals Ihre Kontaktlinsen mit unsterilen Flüssigkeiten (einschließlich Leitungswasser und Speichel) in Kontakt, da dadurch eine mikrobielle Verunreinigung erfolgen kann, welche zu dauerhaften Schädigungen der Augen führen könnte.**
- Informieren Sie Ihren Arbeitgeber darüber, dass Sie Kontaktlinsen tragen, besonders dann, wenn Ihre Arbeit die Verwendung einer Augenschutz-ausrüstung (z.B. Schutzbrille) erfordert.
- Werfen Sie jede DAILIES® TOTAL 1™ weg, die dehydriert oder beschädigt ist. Ersetzen Sie sie durch eine frische, neue Linse.

MÖGLICHE PROBLEME

Obwohl weiche Kontaktlinsen viele Vorteile für Linsenträger bieten, kann es vereinzelt auch zu Problemen kommen, die meist in Verbindung mit einem oder mehrerer der folgenden Anzeichen oder Symptome stehen:

- Fremdkörpergefühl
- Die Linse wird unangenehm
- Rötung der Augen
- Lichtempfindlichkeit
- Brennen, Stechen, Jucken oder tränende Augen
- Verminderte Sehschärfe
- Regenbogen oder Lichtböe bzw. Farbkreise um Lichtquellen herum
- Zunehmende Augensekretionen
- Verringerter Tragekomfort, Schmerzen
- Extrem trockene Augen oder lang anhaltend trockene Augen.

Diese Symptome können bei Nichtbeachten zu schwerwiegenden Komplikationen führen.

WAS IST BEI PROBLEMEN ZU TUN

Falls irgendeines der oben erwähnten Probleme auftritt:

- **NEHMEN SIE DIE LINSE(N) SOFORT AB.**
- Untersuchen Sie Ihr Auge im Spiegel, ob Sie Unregelmäßigkeiten entdecken.
- Wenn die Beschwerde oder das Problem aufhört, setzen Sie eine frische, neue Linse auf.
- Wenn sich die oben genannten Symptome nach dem Wiederaufsetzen der neuen Linse(n) fortsetzen, so

nehmen Sie die Linse(n) **SOFORT** heraus und wenden Sie sich umgehend an Ihren Kontaktlinsenanpasser. Eine schwerwiegende Komplikation, wie z. B. Infektion, Hornhautgeschwür oder Iritis könnten vorliegen. Diese Komplikationen können sich rasch verschlechtern und zu einem dauernden Verlust der Sehkraft führen. Weniger ernste Reaktionen, wie zum Beispiel Abschürfungen, Epithelanfärbung und bakterielle Konjunktivitis erfordern eine medizinische Versorgung und müssen frühzeitig behandelt werden, um Komplikationen zu vermeiden. Wenn eine Linse festsetzt (sich nicht mehr bewegt), träufeln Sie mehrere Tropfen einer Benetzungslösung ein. Warten Sie, bis sich die Linse wieder frei auf dem Auge bewegt. Wenn die Linse weiterhin festsetzt, suchen Sie bitte Ihren Kontaktlinsenanpasser auf.

- Gelegentliche Trockenheit kann durch mehrmaliges, kräftiges Blinzeln oder die Verwendung von Benetzungstropfen gelindert werden. Wenn die Trockenheit fortbesteht, suchen Sie bitte Ihren Kontaktlinsenanpasser auf.
- Wenn eine Linse auf dem Auge dezentriert, schließen Sie das Auge und massieren Sie vorsichtig das Augenlid, um die Linse wieder auf ihre zentrale Position zu bringen. Wenn das Problem andauert, kontaktieren Sie Ihren Kontaktlinsenanpasser.
- Wenn eine Linse in Ihrem Auge zerreißt, fühlt sich das unkomfortabel an. Bleiben Sie ruhig, denn es ist unmöglich, dass eine Kontaktlinse oder Teile davon hinter das Auge rutschen. Entfernen Sie vorsichtig die Teile, so wie Sie auch gewöhnlich Ihre Linsen entfernen. Wenn es den Anschein hat, dass die Linsenteile nicht leicht zu entfernen sind, drücken Sie das Augengewebe nicht. Spülen Sie Ihr Auge mit Kochsalzlösung aus. Wenn auch dies nicht hilft, bitten Sie Ihren Kontaktlinsenanpasser um Hilfe.

ZUSÄTZLICHE INFORMATION

Das Risiko eines möglichen Problems kann reduziert werden, indem man auf Anzeichen achtet und den Rat von "Was ist bei Problemen zu tun" befolgt. Kontaktlinsentragen erhöht das Risiko von Augeninfektionen. Zudem wird für Kontaktlinsenträger das Risiko, an einer ulzerativen Keratitis zu erkranken, erhöht, wenn Sie für einen längeren Zeitraum einschlafen, während Sie Ihre Linsen tragen und/oder rauchen.

	Hersteller: CIBA VISION Corporation, Duluth, Georgia 30097, USA		0086
--	---	--	------

	EU Bevollmächtigter: CIBA VISION GmbH, 63868 Grosswallstadt, Germany
--	--

Vertrieb: CIBA VISION Benelux NV/SA, B-2800 Mechelen

WWW.CIBAVISION.BE
WWW.CIBAVISION.NL

Abkürzungen für Linsenspezifikationen:

BC	Basiskurve
PWR	Dioptrie
DIA	Durchmesser
L	Links
R	Rechts

Stand: 09/2011

Code: 7007/BNL/IFU/WB_Rev 0
MAT: P3_12-09-2011